

## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्राप्ति

(Healthcare)

(स्वास्थ्य सहायता)

APPLICATION NO.  
आवेदन संख्या : M/1022/0415APPLICATION DATE  
आवेदन तिथि 18/10/22NAME of APPLICANT  
आवेदक का नाम : ABDUL MALLIKAGE-YEARS वय-वर्ष 67  
SEX लिंग MFATHER'S/SPOUSE'S NAME  
पिता/जीवित का नाम : SAHAR MALLIK

PRESENT RESIDENCE ADDRESS : वर्तमान स्थायी ठाकुरपुर, नॉर्थ 24 पर्गाना - 743291, वेस्ट बंगल

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थायी जीवितीय ठाकुरपुर, नॉर्थ 24 पर्गाना - 743291, वेस्ट बंगल

— AS ABOVE —

OCCUPATION  
पेशी

UNEMPLOYED

MARRIED (प्रधारित) / UNMARRIED (विवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME :  
कुल वार्षिक आय :

NIL

(Attach Proof of Income)  
(आय का संदर्भ संलग्न)

PAN No. : स्थाई खाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):  
क्या आप आय वाता होते हैं? (हाँ मात्र ही उम्मीद सही का विचार लाइए)Yes / No  
हाँ / नहीं

## FAMILY DETAILS : परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	ABDUL MALLIK	67	M	SELF
2.	KIRANIDA MALLIK	41	F	WIFE
3.	ABRAHAM MALLIK	41	M	SON
4.	AMINAH MALLIK	38	M	SON
5.	ANOWAR MALLIK	35	M	SON

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिए विनियोग आधार

BPL Card (Attach Card Copy) बीपीएल के लिए प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छापा इति संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) इंवेस्टी एवं प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छापा इति संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) राशन कार्ड (प्रमाण पत्र की छापा प्राप्ति संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कार्ड साक्ष
"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE सहायता हेतु निवेदित विनियोग का विवरण:			

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached ज्ञानालय/हॉस्पिट से जारी की गई ड्रिजिटल सूची संलग्न	
1.	<b>DIAGNOSIS - CATARACT- RE</b>	
2.	<b>SURGERY- RE (SIC3 + TOL)</b>	

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई ज्ञान सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ही गई सहायता राशि

**DECLARATION by APPLICANT:** आपका हमने यह

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं खोलकर कहता हूँ कि इस दाखिले में फॉन्ड मध्ये विधाया गयी आवकाही की अनुसृत सम्म एवं यारी है। परि कोई विषय पद व्यवस्था या काम जारी है तो मेरी रक्खाका नियम को जा सकती है।

2) यह दाखिले मध्ये विधाया गयी "कार्यालय कार्य-दस्तावेज", जो यही जारी है, उसका उल्लंघन उसी तरीका की चूंकि है जिसे विधाया यारी है। जो इस दाखिले परी भारी रक्खा है।

3) मैं परिवर्तन करता हूँ कि यह सहजाता है। परि उपरोक्त की जरूर है, उस तरीका का अधिकार एवं व्यवस्था जैसी जल्द सुनायाजायेकरणीया कामयारी से उसी तरीका से उपरोक्त की जरूर है और न ही व्यवस्था में बदला।

AGREEMENT by APPLICANT (print or type)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publicise/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose" for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

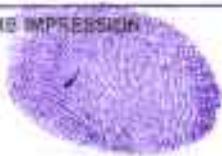
2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose" for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

3) इस पराया वा अपने हाथदस्ती से लगाए की तात्पुरता से, मैं (आवेदक) आपके सहायता की पूरी काल (एवं "कारोबार" कारोबारमान जैसे उल्लेख चाहिए) "को अधिकृत-कराता हूँ कि मेरे नाम, पता, फोटो और मेरी विवरण इस द्रव्य के लिए हैं, तथे "कारोबार" पश्च नहीं, यान् पारदर्शक इसमें उल्लेख में भूमि गतिविधियों के लिए विवरों यों प्रवाह यात्रा में व्यवहारित करने के लिए अधिकृत है। यो पराया वा विवरण में इताब के पड़ते सा बात के कारने के लिए "कारोबार" कारोबारमान" वा ऐसी अधिकृत है।

4) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि महावाया के उल्लेखों में प्राप्ति हैं पूरी तरह सहायता का इकाया नहीं काला। इस लक्षण में "कारोबार" इसमें व्यवहारित का नियम लाया जाएगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

અનેક ક હસ્તાક્ષર એ જોગદે છે નિરાણ



AGREEMENT by HOSPITAL (印紙を捺す)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इन्होंने अधिकारी हस्तांतरी की ओर से विदेशी भाषाओंमें जैसे "विदेशिया भाषाओंमेंगेम" जैसे विदेशी साहित्यकार तुला देसपालीया की जड़ी है, जिसे इन्‌हम्‌प्रथम्‌ नियम प्रक्रिया से बदल दिया गया।

- १) यह फ़िल्म ने यहां पर्याप्त और न ही अधिक वें विभिन्न साहस्रांक किसी गैर साक्षाती भवन्नन पर विश्वी अत्यंत लोकों में रोमांच पर्याप्त है, जैसे कि हमने "कोटिला जावन्देशन" में विभिन्न विभिन्न लोकों के साक्षात् में "कोटिला जावन्देशन" द्वारा भवित रहा है। यह "कोटिला जावन्देशन" द्वारा वास्तव बिन्दु अविश्वासन द्वारा गैर साक्षाती संस्था पर विभिन्न अत्यंत लोकों का निवारण द्वारा है। इस रूपीय में अत्यंत लोकों वाला है कि अवश्यकता द्वितीय परदे द्वारा रोमांच पर्याप्त है किसी गैर साक्षाती संस्था के विभिन्न अवश्यक में वही लोगों-लोगों।

२) "कोटिला जावन्देशन" में लोग अल्पावधि लोकों विभिन्न द्वारा की हैं। योगी जा हमन्नाल द्वारा दी गई अल्पता का विचरण एवं हमन्नाल अक्षयका का विचरण है और "कोटिला जावन्देशन" द्वारा किसी व्यक्ति का आंख व्यक्त नहीं है। इसलिये हमन्नाल में योगी का ग्रहण सूक्ष्म और अपने जने को खारी जिम्मेदारी योगी एवं हमन्नाल की दोनों और "जावन्देशन" की दोनों परिवारों पर विभिन्नता इस साहस्रांक में उभी होती है।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**

Dr. Shubhashis Das

**Date of Surgery**

**Director**  
M.B.B.S,M.S(Gold Medalist)  
Reg no. 7103B WBMC

(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)

OPTIONAL FORMATTING

卷之三

—*Lebanon* —

(Name, Designation / Stamp of Authorised Signatory  
SANT KARAJ SINGH (on behalf of Hospital)

Digitized by srujanika@gmail.com

Digitized by srujanika@gmail.com

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

संस्कृत दृष्टिकोण से

SIGNATURE of TRUSTEE :  
न्यायी रमेश कुमार

SIGNATURE of TRUSTEE 2  
नामो रक्तमा 2

Safary

Si VB